

Acta Scientiarum. Health Sciences

ISSN: 1679-9291 eduem@uem.br

Universidade Estadual de Maringá Brasil

Pogorzelski Rocha, Bruno; Silva, Lígia Inez; Meireles, Anamaria; Mattjie, Thiago Fernando; Kamada Errero, Tatiane; Flor Bertolini, Gladson Ricardo Interaction between low level laser therapy and anesthesia in wistar rats Acta Scientiarum. Health Sciences, vol. 38, núm. 1, enero-junio, 2016, pp. 65-70 Universidade Estadual de Maringá Maringá, Brasil

Available in: http://www.redalyc.org/articulo.oa?id=307245984009



Complete issue

More information about this article

Journal's homepage in redalyc.org



http://www.uem.br/acta ISSN printed: 1679-9291 ISSN on-line: 1807-8648

Doi: 10.4025/actascihealthsci.v38i1.22854

Interaction between low level laser therapy and anesthesia in wistar rats

Bruno Pogorzelski Rocha, Lígia Inez Silva, Anamaria Meireles, Thiago Fernando Mattjie, Tatiane Kamada Errero and Gladson Ricardo Flor Bertolini^{*}

Universidade Estadual do Oeste do Paraná. Rua Universitária, 2069, 85819-110, Cascavel, Paraná, Brazil. *Author for correspondende. E-mail: gladson_ricardo@yahoo.com.br

ABSTRACT. The aim was to assess whether the low level laser therapy (LLLT), 660 nm, can lower the effect of injectable anesthetics in rats. Wistar rats (n = 20) were used in two steps: 1) grip strength test and measuring the anesthesia time for control (G1A) and irradiated (G1AL) groups; 2) after 15 days, rats received new anesthesia injection and were evaluated for nociception (G2A - control; G2AL - laser). Anesthesia was induced by ketamine hydrochloride (75 mg kg⁻¹) and xylazine (10 mg kg⁻¹), by intraperitoneal injection, according to the body weight. LLLT used was 660 nm at four sites along the right hind limb. Anesthesia time was shorter for the G1AL (p = 0.0031). There were significant differences between pre- and post-intervention in the grip strength test (p < 0.001), but no differences were detected between groups (p = 0.459). For nociception, G2AL achieved higher values than G2A (p = 0.019 and p = 0.032), and also for the comparison between pre-injury values with the following values (p < 0.001) although no significant difference was found between 10 and 60 minutes (p > 0.05). It can be concluded that the LLLT caused no significant reduction on the effect of anesthesia.

Keywords: low-level laser therapy. anesthesia. pain measurement.

Interações entre laser de baixa potência e anestesia em ratos wistar

RESUMO. O objetivo deste estudo é avaliar se o laser de baixa potência (LBP) pode desempenhar algum efeito na diminuição da ação de anestésicos injetáveis. Foram utilizados 20 ratos Wistar, em duas etapas: 1) realizado teste de força de preensão e contagem de tempo de anestesia para animais controle (G1A) e irradiados (G1AL); 2) após 15 dias, novo procedimento anestésico e avaliada a nocicepção (G2A – controle; G2AL – laser). Foram utilizados os anestésicos Quetamina (75 mg kg⁻¹) e Xilazina (10 mg kg⁻¹), de acordo com o peso corporal, com injeção intraperitoneal. O laser utilizado foi 660 nm, em 4 locais, ao longo do membro pélvico direito. O tempo cronometrado de anestesia foi menor para G1AL (p = 0,0031). Na avaliação da força de preensão, houve diferenças significativas (p < 0,001) entre o momento pré x pós, mas não entre os grupos (p = 0,459). Para a nocicepção, G2AL obteve valores maiores do que G2A (p = 0,019 e p = 0,032), bem como ao comparar os valores pré-lesão com os seguintes (p < 0,001), mas sem diferenças entre 10 e 60 minutos (p > 0,05). Conclui-se que o LBP não apresentou grandes interações com relação à diminuição do efeito da anestesia.

Palavras-chave: terapia a laser de baixa intensidade. anestesia. medição da dor.

Introduction

Low level laser therapy (LLLT) has been widely used in clinical practice because it is not invasive, painless, easily administered (Bjordal et al., 2008), and has beneficial effects for the irradiated tissues, such as activation of microcirculation (Maegawa, Itoh, Hosokawa, Yaegashi, & Nishi, 2000), vasodilation production (Plass, Wieselthaler, Podesser, & Prusa, 2012) and neovascularization (Cury et al., 2013). LLLT modulates several biological processes, increasing mitochondrial respiration and ATP synthesis (Karu, 1999), changing enzymatic reactions by inhibiting the synthesis and release of prostaglandins (Marcos

et al., 2011), besides producing analgesia via release of beta-endorphin (Meireles et al., 2012) and changes in nerve conduction (Chow, David, & Armati, 2007; Yan, Chow, & Armati, 2011).

In surgical procedures, an important component is the anesthesia. For experiments with small animals, it is commonly used a mixture of ketamine and xylazine as anesthetics. Ketamine has sympathomimetic action on the sympathetic nervous system (Brookes, Brown, & Reilly, 2002), increasing the cardiac output, blood pressure and pulse rate (Han, Kim, Joo, & Kim, 2012), in addition to vasoconstriction (Brookes, Brown, & Reilly, 2000). One the other hand, xylazine acts

66 Rocha et al.

through the α 2-adrenoceptor and mediates the vasoconstriction of smooth muscle and vessels, increasing peripheral vascular resistance and arterial and venous pressure in response to catecholamines (Haniuda, Itoh, & Chiba, 1989).

If anesthetics are injected into an area with large vascular activity, the anesthesic substance is rapidly absorbed, which produces a shorter duration of anesthesia time. Increased local circulation, such as vasodilation produced by LLLT, in both local and systemic way, can increase the uptake of anesthetic agents, reducing the action and duration of anesthesia and stimulating precocious pain in the post-operative period (Aras, Omezli, & Gungormus, 2010). The aim of this study was to assess whether the LLLT, 660 nm, can lower the effect of injectable anesthetics (ketamine associated with xylazine) in Wistar rats, considering that these animals and anesthetics are routinely used in experiments aimed at scientific maturity with a view to future applications in humans.

Material and methods

Animals and experimental groups

This study is quantitative and experimental, developed in two stages summarized in the flowchart below (Figure 1).

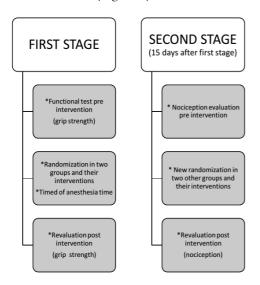


Figure 1. Flowchart of the experimental design.

Male Wistar rats (n = 20) with 357.20 ± 40.21 g were obtained from the Central Animal Vivarium of the State University of West Paraná (UNIOESTE). The study was conducted according to international standards of ethics in animal experimentation and was approved by the UNIOESTE Ethics Committee on Animal Use (protocol 01112). Animals were grouped and housed in polypropylene

cages, under controlled environmental conditions, with a 12 hours light/dark cycle, 23 ± 2°C temperature, with free access to water and food.

In the first stage, it was applied pre-intervention functional test of grip strength to the right forelimb. Then, animals were randomly divided into one of two conditions: anesthetic procedure isolated or anesthetic procedure combined with LLLT applications:

- Anesthetic procedure isolated Group stage 1 (G1A, n = 10): animals in this group were anesthetized with ketamine hydrochloride (75 mg kg⁻¹) and xylazine hydrochloride (10 mg kg⁻¹), by intraperitoneal injection, according to the weight of the animals:
- Anesthetic procedure plus LLLT applications Group stage 1 (G1AL, n=10): animals in this group were anesthetized similarly to G1AL and received application of 670 nm laser on 4 points in the right hind limb according to the protocol described in detail in a subsequent section.
- Anesthesia time was determined in this phase. A stopwatch was used to measure the time required for the animal to awake, performing limb and/or trunk movements. The post-intervention assessment of grip strength was conducted after awakening the animals.

In the second stage, animals underwent incision parallel to the fibers of the biceps femoris muscle to expose the right sciatic nerve. Animals were randomized again in two other new groups:

- Anesthetic procedure isolated Group stage 2 (G2A, n = 10): animals in this group were anesthetized with ketamine hydrochloride (75 mg kg⁻¹) and xylazine hydrochloride (10 mg kg⁻¹), by intraperitoneal injection, according to the weight of the animals:
- Anesthetic procedure plus LLLT applications Group stage 2 (G2AL, n = 10): animals of this group were anesthetized identically to G2AL and received application of 670nm laser with the same protocol used in the first stage.

Prior to this procedure, the animals underwent the test paw withdrawal threshold with stimuli in the incision area and on the plantar surface of the right paw (pre-assessment).

LLLT protocol

Soon after stunning the animals, by the absence of voluntary movements in limbs and trunk, there was application of LLLT, at 660 nm, 30 mW, 0.06 cm² spot. To this end, the animal was positioned in the left lateral decubitus position, being used in 4 locations, along the right pelvic limb, at the following points: the region of origin of the hamstring muscles, the thigh middle

third, popliteal region and leg middle third. The fluence was 5 J cm⁻² at each point, in a total of 20 J cm⁻², with energy of 1.2 J.

Evaluation of grip strength

For the assessment of grip strength, one meter grip strength was used (Bertelli & Mira, 1995). Animals held a grid connected to a force transducer, and then animals were pulled by the tail with increasing firmness until they lose hold. Two days prior to anesthesia, the animals were trained on the equipment. The first evaluation was performed before injection of the anesthetics and the second after 10 minutes of recovery. In each evaluation, the test was repeated three times and used the mean value of replicates.

Evaluation of nociception

To assess the nociception, we used a digital von Frey filament (Insight®). The test was performed with the animal manually restrained and the digital Von Frey filament applied to the right hind limb, both in the plantar region and just below the incision. The tip of the polypropylene filament was applied perpendicularly to the area with gradually increasing pressure, and then the animal withdrew the paw, the test was stopped and recorded withdrawal threshold. Tests were trained two days before the completion of the injury procedure and performed prior to anesthesia 10 and 60 minutes after awakening the animals. At the end, the animals were euthanized by decapitation in guillotine.

Statistical analysis

Data were presented by descriptive statistics (mean and standard deviation). Data normality was checked by Kolmogorov-Smirnov test, and the Student's *t*-test for unpaired values was applied to compare anesthesia time. For the other variables (nociception and grip strength), a mixed model ANOVA was used. In all cases, the level of significance was 5%.

Results

Anesthesia time

The anesthesia time measured for G1A was 70'13" \pm 18'05", whereas for G1AL group the time was significantly shorter, 45'07" \pm 18'20" (p = 0.0031).

Evaluation of grip strength

In the assessment of grip strength, there were no significant differences (F (1; 21) = 73.0; p < 0.001). There were no differences between groups (p = 0.459), but the pre-anesthesia values were significantly higher (p < 0.001) (Table 1).

Table 1. Values for grip strength (in grams) in pre- (Pre-) and 10 minutes (Post-) after awakening animals, for only anesthetized (G1A) or anesthetized plus LLLT (G1AL) groups.

·	Pre	Post
G1A	705.60 ± 130.20	393.10 ± 116.50
G1AL	654.60 ± 162.30	369.40 ± 162.70

Evaluation of nociception

For plantar region, there were significant differences (F (1.52; 31.9) = 48.9, p < 0.001), whereas the laser group had withdrawal threshold significantly higher than the control group (p = 0.019). Regarding the evaluation periods, the prevalue was significantly greater (p < 0.001), but no difference was found between 10 and 60 minutes (p = 0.335) (Table 2).

To the pressure performed next to the incision site was also significant (F (1.38; 29.1) = 52.5, p < 0.001). Again, the G2AL threshold showed greater withdrawal than G2A (p = 0.032), and the pre- value was significantly higher (p < 0.001), with no differences between 10 and 60 minutes (p = 1) (Table 2).

Table 2. Values found for the limb withdrawal threshold (in grams) for the pressure performed on the plantar surface (Plantar) and close to the incision (Local) in the pre-injury (Pre) times, 10 (10') and 60 (60') minutes of awakening.

		Pre	10'	60'
Plantar	G2A	251.60 ± 29.62	101.90 ± 15.26	95.95 ± 34.99
	G2AL	255.00 ± 25.17	185.50 ± 100.50	159.30 ± 90.16
Local	G2A	374.10 ± 35.03	150.90 ± 34.74	149.10 ± 46.82
	G2AL	382.80 ± 32.34	231.00 ± 145.00	248.70 ± 132.20

Discussion

LLLT is a useful tool for the therapeutic field, aiming tissue repair (Bossini et al., 2012; Cury et al., 2013; Hussein, Alfars, Falih, & Hassan, 2011; Vasilenko et al., 2010), anti-inflammatory effects (Chen, Huang, Sharma, & Hamblin, 2011; Marcos et al., 2011) and analgesia (Chow et al., 2007; Chow, Johnson, Lopes-Martins, & Bjordal, 2009; Chow, Armati, Laakso, Bjordal, & Baxter, 2011; Eslamian, Shakouri, Ghojazadeh, Nobari, & Eftekharsadat, 2012; Rayegani et al., 2011; Yan et al., 2011). However, Aras et al. (2010), in a review study, indicate a possible dubious effect of low power laser associated with anesthetics, since it can help or hinder the effects of anesthesia. Ignatov et al. (2005) observed, after irradiating with HeNe laser on snails neurons associated bupivacaine, potassium channel changes, increasing the effect of blocking or decreasing the anesthetic action, according to the use of high or low doses of irradiation.

68 Rocha et al.

On the laser capacity to extend or shorten the duration of the anesthetic effect, both by analgesic effects and by increasing local blood supply, respectively, Aras et al. (2010) report that the LLLT has been used to prevent postoperative pain, although some studies indicate positive effects and others report no effect. In this way, these authors emphasize the need for further clinical and experimental research to investigate the effects of LLLT on the duration of anesthesia. Thus, the present study aimed to evaluate the effects of laser 660 nm, with a total dose of 20 Jcm⁻² on anesthesia with ketamine and xylazine in rats subjected to anesthesia alone or combined with the exposure of the sciatic nerve to minimize the use of common anesthetics in painful postoperative recovery due to surgical procedures.

The effect of LLLT on microcirculation has been documented by several studies, including Plass et al. (2012), who observed that the 680 nm laser caused vasodilation in coronary and fragments of human internal thoracic arteries. Concurrently, Shuvaeva, Gorshkova, Kostylev, & Dvoretsky (2011) irradiated normotensive or hypertensive rats with 473 and 650 nm and observed that, especially for the red wavelength, the laser weakened arterial tone, thereby increasing the constrictor effect of norepinephrine. Pereira, Pinho, Medrado, Andrade, & Reis (2010) irradiated mice with 670 nm, after performing skin lesions, and verified an increased expression of vascular endothelial growth factor (VEGF), increased acute inflammation and vasodilation. Such effect of laser therapy is based on the premise of Aras et al. (2010), which may have been observed with regard to the time of awakening of the animal, whereas for the irradiated group the time was significantly lower than that to the control group.

The grip strength assessment was used by Bertelli and Mira (1995) to analyze the recovery of median nerve injury. In this study, it has been adapted for the analysis of anesthesia recovery. This assessment is simple and reproducible and may indicate differences in the muscular function and in post-anesthesia recovery. As expected there was a significant decrease in muscle grip strength in the post-anesthetic period, but there were no differences between groups, indicating that, about 10 minutes after recovery from anesthesia, the LLLT did not influence the post-anesthesia care for muscle strength.

Nociceptive assessment was performed by the paw withdrawal threshold for pressure with the electronic von Frey filament, which has been shown to be a sensitive, objective and useful method to quantitatively evaluate nociception and the analgesic effect of therapies (Vivancos et al., 2004). This evaluation evidenced the analgesic effect of LLLT, since the withdrawal threshold was higher for this group, regardless of whether the stimulus was plantar or local, in comparison with the control group.

The results of this study supported the use of laser immediately during intraoperative acts. This fact was similar to that reported by Markovic and Todorovic (2006), who irradiated humans anesthetized with lidocaine associated with epinephrine, locally, after 10 minutes of removal of third molar and noted that the pain was less severe in the group receiving 637 nm LLLT with 4 J cm⁻² than in groups receiving diclofenac or control group.

As limitations of the present study, stand out the lack of assessments of nerve conduction or inflammatory markers (for the second stage), which is suggested to be performed in future studies.

Conclusion

In summary, LLLT caused no significant reduction on the effect of anesthesia, because, although it has produced early awakening, it did not affect muscle strength, and promoted a better analgesic effect than the non-irradiated condition.

Acknowledgements

To the Conselho Nacional de Desenvolvimento Científico e Tecnológico (CNPq) and Fundação Araucária, for research fellowships.

References

Aras, M. H., Omezli, M. M., & Gungormus, M. (2010). Does low-level laser therapy have an antianesthetic effect? A review. *Photomedicine and Laser Surgery*, 28(6), 719-722.

Bertelli, J. A., & Mira, J. C. (1995). The grasping test: a simple behavioral method for objective quantitative assessment of peripheral nerve regeneration in the rat. *Journal of Neuroscience Methods*, 58(1-2), 151-155.

Bjordal, J. M., Lopes-Martins, R. A. B., Joensen, J., Couppe, C., Ljunggren, A. E., Stergioulas, A.,... Johnson, M. I. (2008). A systematic review with procedural assessments and meta-analysis of low level laser therapy in lateral elbow tendinopathy (tennis elbow). *BMC Musculoskeletal Disorders*, 9(75), 1-15.

- Bossini, P. S., Rennó, A. C. M., Ribeiro, D. A., Fangel, R., Ribeiro, A. C., Lahoz, M. A., & Parizotto, N. A. (2012). Low level laser therapy (830 nm) improves bone repair in osteoporotic rats: similar outcomes at two different dosages. Experimental Gerontology, 47(2), 136-142.
- Brookes, Z. L. S., Brown, N. J., & Reilly, C. S. (2002). Differential effects of intravenous anaesthetic agents on the response of rat mesenteric microcirculation in vivo after haemorrahage. *British Journal of Anaesthesia*, 88(2), 255-263.
- Brookes, Z. L. S., Brown, N. J., & Reilly, C. S. (2000). Intravenous anaesthesia and the rat microcirculation: the dorsal microcirculatory chamber. *British Journal of Anaesthesia*, 85(6), 901-903.
- Chen, A. C.-H., Huang, Y., Sharma, S. K., & Hamblin, M. R. (2011). Effects of 810-nm laser on murine bone-marrow-derived dendritic cells. *Photomedicine* and Laser Surgery, 29(6), 383-389.
- Chow, R. T., David, M. A., & Armati, P. J. (2007). 830 nm laser irradiation induces varicosity formation, reduces mitochondrial membrane potential and blocks fast axonal flow in small and medium diameter rat dorsal root ganglion neurons: implications for the analgesic effects of 830 nm laser. *Journal of Peripheral Nervous System*, 12(1), 28-39.
- Chow, R. T., Johnson, M. I., Lopes-Martins, R. A. B., & Bjordal, J. M. (2009). Efficacy of low-level laser therapy in the management of neck pain: a systematic review and meta-analysis of randomised placebo or active-treatment controlled trials. *Lancet*, 374(9705), 1897-1908.
- Chow, R. T., Armati, P., Laakso, E.-L., Bjordal, J. M., & Baxter, G. D. (2011). Inhibitory effects of laser irradiation on peripheral mammalian nerves and relevance to analgesic effects: a systematic review. *Photomedicine and Laser Surgery*, 29(6), 365-381.
- Cury, V., Moretti, A. I. S., Assis, L., Bossini, P., Crusca, J. D. S., Benatti Neto, C., ... Parizotto, N. A. (2013). Low level laser therapy increases angiogenesis in a model of ischemic skin flap in rats mediated by VEGF, HIF-1a and MMP-2. *Journal of Photochemistry and Photobiology. B, Biology, 125* (Aug), 164-170.
- Eslamian, F., Shakouri, S. K., Ghojazadeh, M., Nobari, O. E., & Eftekharsadat, B. (2012). Effects of low-level laser therapy in combination with physiotherapy in the management of rotator cuff tendinitis. *Lasers in Medical Science*, 27(5), 951-958.
- Han, J., Kim, N., Joo, H., & Kim, E. (2012). Ketamine blocks Ca2+-activated K+ channels in rabbit cerebral arterial smooth muscle cells. American Journal of Physiology. Heart and Circulatory Physiology, 185(3), 1347-1355.
- Haniuda, M., Itoh, N., & Chiba, S. (1989). Time-dependent enhancement of xylazine-induced, alpha-2 vasoconstriction in isolated and perlused canine pulmonary veins. The Journal of Pharmacology and Experimental Therapeutics, 249(1), 340-247.

- Hussein, A. J., Alfars, A. A., Falih, M. A. J., & Hassan, A.-N. A. (2011). Effects of a low level laser on the acceleration of wound healing in rabbits. *North American Journal of Medical Sciences*, 3(4), 193-197.
- Ignatov, Y. D., Vislobokov, A. I., Vlasov, T. D., Kolpakova, M. É., Melnikov, K. N., & Petrishchev, I. N. (2005). Effects of Helium-Neon laser irradiation and local anesthetics on potassium channels in pond snail neurons. *Neuroscience and Behavioral Physiology*, 35(8), 871-875.
- Karu, T. Primary and secondary mechanisms of action of visible to near-IR radiation on cells. (1999). Journal of Photochemistry and Photobiology. B, Biology, 49(1), 1-17.
- Maegawa, Y., Itoh, T., Hosokawa, T., Yaegashi, K., & Nishi, M. (2000). Effects of near-infrared low-level laser irradiation on microcirculation. Lasers in Surgery and Medicine, 27(5), 427-437.
- Marcos, R. L., Leal Jr., E. C. P., Messias, F. D. M., Carvalho, M. H. C., Pallotta, R. C., Frigo, L., ... Lopes-Martins, R. Á. (2011). Infrared (810 nm) lowlevel laser therapy in rat achilles tendinitis: a consistent alternative to drugs. *Photochemistry and Photobioloby*, 87(6),1447-1452.
- Markovic, A. B., & Todorovic, L. (2006). Postoperative analgesia after lower third molar surgery: contribution of the use of long-acting local anesthetics, low-power laser, and diclofenac. Oral Surgery, Oral Medicine, Oral Pathology, Oral Radiology, and Endodontics, 102(5), 4-8.
- Meireles, A., Rocha, B. P., Rosa, C. T., Silva, L. I., Bonfleur, M. L., & Bertolini, G. R. F. (2012). Avaliação do papel de opioides endógenos na analgesia do laser de baixa potência, 820 nm, em joelho de ratos Wistar. Revista Dor, 13(2), 152-155.
- Pereira, M. C. M. C., Pinho, C. B., Medrado, A. R. P., Andrade, Z. A., & Reis, S. R. (2010). Influence of 670 nm low-level laser therapy on mast cells and vascular response of cutaneous injuries. *Journal of Photochemistry* and Photobiology. B, Biology, 98(3), 188-192.
- Plass, C. A., Wieselthaler, G. M., Podesser, B. K., & Prusa, A. M. (2012). Low-level-laser irradiation induces photorelaxation in coronary arteries and overcomes vasospasm of internal thoracic arteries. *Lasers in Surgery* and Medicine, 44(9), 705-711.
- Rayegani, S. M., Bahrami, M. H., Samadi, B., Sedighipour, I., Mokhtarirad, M. R., & Eliaspoor, D. (2011). Comparison of the effects of lowenergy laser and ultrasound in treatment of shoulder myofascial pain syndrome: a randomized single-blinded clinical trial. European Journal of Physical and Rehabilitation Medicine, 47(3), 381-390.
- Shuvaeva, V. N., Gorshkova, O. P., Kostylev, A. V., & Dvoretsky, D. P. (2011). Effect of laser irradiation on adrenoreactivity of pial arterial vessels in rats. Bulletin of Experimental Biology and Medicine, 151(10), 4-8.
- Vasilenko, T., Slezák, M., Kovác, I., Bottková, Z., Jakubco, J., Kostelniková, M., Tomori, Z... Gál, P. (2010). The effect

70 Rocha et al.

of equal daily dose achieved by different power densities of low-level laser therapy at 635 and 670 nm on wound tensile strength in rats: a short report. *Photomedicine and Laser Surgery*, 28(2), 281-283.

Vivancos, G. G., Verri Jr, W. A., Cunha, T. M., Schivo, I. R. S., Parada, C. A., Cunha, F. Q., & Ferreira, S. H. (2004). An electronic pressure-meter nociception paw test for rats. *Brazilian Journal of Medical and Biological Research*, 37(3), 391-399.

Yan, W., Chow, R., & Armati, P. J. (2011). Inhibitory effects of visible 650-nm and infrared 808-nm laser irradiation on somatosensory and compound muscle action potentials in rat sciatic nerve: implications for laser-induced analgesia. *Journal of Peripheral Nervous System*, 16(2), 130-135.

Received on January 24, 2014. Accepted on December 15, 2015.

License information: This is an open-access article distributed under the terms of the Creative Commons Attribution License, which permits unrestricted use, distribution, and reproduction in any medium, provided the original work is properly cited.